

CUSTOM GRADE HANDGUN 3-DIE SETS - 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3-DIE SET

Hornady 3-Die Pistol Reloading Sets include a full length sizing die, adjustable case mouth expander and bullet seating die. The full length die features a titanium nitride coated sizing ring which eliminates stuck cases, and Hornady's zip spindle system that makes setup and adjustment easy. The seating die features a floating bullet seater alignment sleeve and crimping option.



Attributes

- Name: 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3-DIE SET
- Manufacturer: HORNADY
- Product no.: 749009896
- Mfr. No.: 546527
- Náboje: 357 Magnum, 38 Special
- Delivery weight: 0.658kg
- Shipping height: 48mm
- Shipping width: 124mm
- Shipping length: 188mm
- UPC: 090255565270

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SET](#)
- [English: CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Conjunto de Recarga de Pistola Hornady 3Die](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawów Matryc do Ładowania Pistoletów Hornady 3Die](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS HORNADY 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS HORNADY 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET](#)

Sicherheitshinweise für das HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SET

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS für die Patronen 38 Special und 357 Magnum. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen beim Wiederladen von Patronen zu helfen. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Anweisungen in diesem Handbuch vollständig verstehen, bevor Sie mit der Verwendung des Produkts beginnen.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Produkts auf Abnutzung oder Beschädigungen.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich über Rückrufupdates auf der EU Safety GatePlattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie das Set nur mit kompatiblen Patronen (38 Special und 357 Magnum).
- Tragen Sie beim Arbeiten mit dem Set geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um die Exposition gegenüber Staub und Chemikalien zu minimieren.
- Stellen Sie sicher, dass alle Werkzeuge und Materialien, die Sie verwenden, in gutem Zustand sind, bevor Sie mit dem Wiederladen beginnen.
- Achten Sie darauf, dass Sie beim Laden der Patronen keine übermäßigen Kräfte anwenden, um Verletzungen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung des Arbeitsplatzes

- Stellen Sie sicher, dass Ihr Arbeitsplatz sauber und ordentlich ist.
- Vergewissern Sie sich, dass Sie über alle erforderlichen Materialien und Werkzeuge verfügen.

2. Einrichtung des Die Sets

- Befolgen Sie die Anweisungen in der Bedienungsanleitung, um das Die Set korrekt einzurichten.
- Stellen Sie die VollformatGrößeneinstellung ein, um sicherzustellen, dass die Hülsen ordnungsgemäß dimensioniert sind.
- Verwenden Sie den verstellbaren HülsenmundExpander, um die Hülsen für das Laden vorzubereiten.

3. Laden der Patronen

- Verwenden Sie die Geschossetzvorrichtung, um die Geschosse genau zu platzieren.
- Achten Sie darauf, den schwebenden Geschossausrichtungsring richtig zu positionieren.
- Wenden Sie die CrimpOption an, um die Geschosse sicher in den Hülsen zu fixieren.

4. Sicherheitsüberprüfung

- Überprüfen Sie jede geladene Patrone auf Anzeichen von Beschädigungen oder unsachgemäßer Handhabung.
- Lagern Sie geladene Patronen sicher und außerhalb der Reichweite von Kindern.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie leere Hülsen und Abfälle gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Informieren Sie sich über die umweltgerechte Entsorgung von Materialien, die beim Wiederladen verwendet werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder weitere Unterstützung bezüglich der Sicherheit und Nutzung des HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS, wenden Sie sich bitte an den zuständigen Ansprechpartner in Ihrer Region.

Bitte beachten Sie, dass die Einhaltung dieser Sicherheitsrichtlinien von entscheidender Bedeutung ist, um Ihre Sicherheit und die der anderen zu gewährleisten. Verwenden Sie das HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SET verantwortungsbewusst und immer in Übereinstimmung mit den bereitgestellten Anweisungen.

CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for purchasing the CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET by Hornady. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of your reloading equipment. Please read this document carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- Always handle all reloading equipment with care and respect.
- Ensure you are familiar with the specific features and functions of the Hornady 3Die Pistol Reloading Set.
- Keep the reloading area clean and organized to prevent accidents.
- Store all reloading components, including dies and ammunition, in a secure location away from children and unauthorized users.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm and ammunition handling.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:** Improper use of reloading dies can lead to dangerous situations, including misfires or accidental discharge.
- **Avoid Stuck Cases:** The fulllength die features a titanium nitride coated sizing ring designed to minimize stuck cases. Always ensure proper lubrication of cases before resizing.
- **Crimping Safety:** When using the crimping option on the seating die, ensure that you do not overcrimp, which can lead to bullet deformation or unsafe ammunition.
- **Bullet Seating:** Use the floating bullet seater alignment sleeve carefully to ensure proper bullet seating depth, preventing unsafe ammunition.
- **Protective Gear:** Always wear safety glasses and gloves while reloading to protect against potential hazards.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure your reloading press is securely mounted and stable.
- Install the fulllength sizing die into the press according to the manufacturer's instructions.
- Adjust the die to the appropriate height for resizing cases.
- Install the adjustable case mouth expander die and set it to the desired expansion level.
- Finally, install the bullet seating die, ensuring it is properly aligned.

2. Usage:

- Begin by resizing your brass cases using the fulllength sizing die. Ensure cases are clean and lubricated.
- Expand the case mouth using the adjustable case mouth expander die.
- Insert a bullet into the expanded case mouth and place it in the bullet seating die.
- Adjust the seating depth as necessary and apply the crimp using the crimping option if desired.
- Inspect each round for proper seating and crimping before use.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged reloading components in accordance with local regulations.
- Never dispose of live ammunition in regular trash. Contact local authorities for safe disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or support regarding the CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET, please refer to the manufacturer's website or contact their customer service for assistance.

Thank you for prioritizing safety while using your reloading equipment.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Conjunto de Recarga de Pistola Hornady 3Die

Introducción

Gracias por elegir el conjunto de recarga de pistola Hornady 3Die para .38 Special y .357 Magnum. Este producto ha sido diseñado para ofrecerte una experiencia de recarga segura y eficiente. Sin embargo, es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso adecuado y prevenir accidentes.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el área de trabajo limpia y ordenada para evitar accidentes.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas no autorizadas.
- No uses el producto si está dañado o si falta alguna parte.
- Informa a las autoridades sobre cualquier producto inseguro o accidente.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de peligros potenciales:**
 - Peligro de lesiones por mal uso de las herramientas de recarga.
 - Riesgo de explosión si se utilizan componentes inadecuados o dañados.
 - Posibilidad de lesiones o daños si no se siguen las instrucciones de uso.
- **Instrucciones para evitar estos peligros:**
 - Siempre verifica que los componentes estén en buen estado antes de cada uso.
 - No intentes modificar el producto ni usarlo de una manera no recomendada.
 - Si no estás seguro de cómo usar el producto, busca asistencia de un experto.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de tener un espacio de trabajo adecuado y bien iluminado.
- Reúne todos los materiales necesarios, incluyendo el conjunto de recarga, proyectiles, casquillos y pólvora.

2. Instalación:

- Monta el die de tamaño de longitud completa en tu prensa de recarga.
- Asegúrate de que el die esté bien ajustado y alineado para evitar atascos.
- Instala el expansor ajustable de boca de casquillo según las instrucciones del fabricante.

3. Uso:

- Inserta el casquillo en el die de tamaño de longitud completa y sigue las instrucciones para el ajuste.
- Usa el die de asentación para colocar el proyectil en el casquillo.
- Aplica el crimpado según sea necesario para asegurar el proyectil en su lugar.

4. Revisión Final:

- Inspecciona cada cartucho terminado para asegurarte de que cumpla con los estándares de calidad.
- Almacena los cartuchos en un lugar seguro y adecuado, lejos de fuentes de calor y humedad.

Instrucciones de Eliminación

- Si el producto ya no es útil o está dañado, deséchalo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos relacionados con armas y municiones.
- No tires el producto en la basura común; busca un centro de reciclaje o eliminación adecuado.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre la seguridad del producto o si experimentas un problema, busca el contacto adecuado en la documentación del fabricante o en su sitio web. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante.

Recuerda que la seguridad es responsabilidad de todos. Al seguir estas instrucciones, no solo proteges tu bienestar, sino también el de quienes te rodean.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawów Matryc do Ładowania Pistoletów Hornady 3Die

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup zestawu matryc do ładowania pistoletów Hornady 3Die. Niniejsza instrukcja dostarcza niezbędnych informacji dotyczących bezpieczeństwa, użytkowania oraz konserwacji produktu, aby zapewnić jego bezpieczne i efektywne wykorzystanie. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi informacjami przed użyciem produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Zapewnij odpowiednie zabezpieczenia, aby chronić się przed potencjalnymi zagrożeniami.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub uszkodzenia odpowiednim organom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Przed rozpoczęciem korzystania z zestawu, upewnij się, że masz odpowiednie umiejętności i wiedzę na temat ładowania amunicji.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie używaj zestawu w pobliżu źródeł ognia lub w miejscach z ograniczoną wentylacją.
- Zachowaj ostrożność podczas obsługi narzędzi i materiałów.
- Nie używaj uszkodzonych lub niekompletnych części zestawu.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie do Użytkowania

- Upewnij się, że wszystkie części zestawu są obecne i w dobrym stanie.
- Zapoznaj się z instrukcją obsługi oraz schematem montażu.

2. Montaż Zestawu

- Zainstaluj pełnowymiarową matrycę do rozmiaru w odpowiedniej pozycji w prasie do ładowania.
- Zamontuj regulowany ekspander wlotu, upewniając się, że jest prawidłowo ustawiony.
- Zainstaluj matrycę do osadzania pocisków, upewniając się, że ruchoma tuleja jest dobrze umiejscowiona.

3. Użytkowanie Zestawu

- Użyj pełnowymiarowej matrycy do rozmiaru do formowania łusek.
- Użyj ekspandera wlotu do odpowiedniego przygotowania łusek.
- Osadź pociski przy użyciu matrycy do osadzania pocisków, regulując zaciskanie według potrzeb.

4. Zakończenie Użytkowania

- Po zakończeniu pracy, oczyść wszystkie części zestawu z resztek materiałów.
- Przechowuj zestaw w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.

Instrukcje Usuwania

- Zestaw matryc do ładowania pistoletów Hornady 3Die należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące utylizacji materiałów niebezpiecznych, jeśli takie występują.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

- W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem wsparcia w Twoim kraju.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych, które mają na celu zapewnienie bezpiecznego i efektywnego użytkowania zestawu matryc do ładowania pistoletów Hornady 3Die.

Säkerhetsinstruktioner för CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS HORNADY 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET

Introduktion

Tack för att du valt Hornady 3Die Pistol Reloading Set. Denna produkt är designad för att säkerställa en säker och effektiv omladdning av ammunition. Vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att minimera riskerna vid användning av produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Säkerställ att produkten används i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Använd alltid lämplig skyddsutrustning, såsom skyddsglasögon och handskar, vid omladdning av ammunition.
- Kontrollera produkten regelbundet för eventuella skador eller slitage.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast komponenter som är avsedda för Hornady 3Die Set.
- Kontrollera att hylsorna är rena och fria från skräp innan du använder dem.
- Undvik att överfylla hylsorna med krut.
- Använd alltid rätt verktyg för att undvika skador.
- Följ noggrant instruktionerna för justering av dies och insättningsdiesen.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av dies:

- Montera fullängds storleksdie i pressen.
- Justera hylsmunsexpander till önskad nivå.
- Installera kulinsättningsdie och justera för krimpning om så önskas.

2. Användning av dies:

- Kontrollera att pressen är korrekt inställd innan omladdning.
- Använd hylsor som är avsedda för 357 Magnum eller 38 Special.
- Fyll hylsorna med krut enligt tillverkarens rekommendationer.
- Sätt i kulan med kulinsättningsdiesen och se till att den är korrekt placerad.

3. Underhåll:

- Rengör dies efter varje användning för att förhindra uppbyggnad av skräp.
- Kontrollera att alla delar är i gott skick och byt ut skadade komponenter om nödvändigt.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta bort använda hylsor och ammunition enligt lokala lagar och förordningar.
- Återvinn material där det är möjligt, i enlighet med lokala återvinningsprogram.
- Förvara farligt avfall, såsom rester av krut, på ett säkert sätt tills det kan bortskaffas korrekt.

Kontaktinformation för vidare stöd

För mer information eller vid frågor angående säkerhet, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare. Se till att ha produktens serienummer tillgängligt för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa riktlinjer och instruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Hornady 3Die Pistol Reloading Set. Tack för att du tar ansvar för din säkerhet och andras.

Návod k bezpečnému používání CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS HORNADY 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili sadu matrice CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS HORNADY 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE. Tento návod poskytuje důležité informace o bezpečném používání a zacházení s tímto produktem. Prosím, pečlivě si přečtěte všechny pokyny a doporučení, abyste zajistili bezpečnost svou i ostatních.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu se ujistěte, že máte potřebné znalosti a dovednosti pro manipulaci s reloadingovým zařízením.
- Používejte výrobek pouze pro zamýšlený účel a v souladu s pokyny výrobce.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání produktu noste ochranné brýle a vhodné ochranné vybavení.
- Zkontrolujte výrobek před použitím na jakékoliv známky poškození nebo opotřebení.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Ujistěte se, že všechny komponenty jsou správně nainstalovány a zajištěny před použitím.
- Při manipulaci s municí dodržujte všechny příslušné zákony a předpisy.
- Nikdy nepoužívejte poškozené nebo znečištěné matrice.
- Při nastavování matrice dodržujte doporučené postupy, abyste předešli zranění nebo poškození zařízení.
- Při používání expanderu pro ústa nábojnice buďte obzvlášť opatrní, abyste zabránili zranění.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace matrice:

- Ujistěte se, že je vaše reloadingové zařízení správně nastaveno a zajištěno.
- Nainstalujte die pro plné rozměry do vašeho reloadingového zařízení podle pokynů výrobce.
- Připojte nastavitelný expander pro ústa nábojnice a die pro sezení projektilu.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny komponenty správně upevněny.

2. Použití matrice:

- Před začátkem reloadingového procesu si připravte všechny potřebné materiály.
- Používejte die pro plné rozměry k vyplnění nábojnic a nastavte expander pro ústa nábojnice podle potřeby.
- Po naplnění nábojnic použijte die pro sezení projektilu k umístění projektilů do nábojnic.
- Zkontrolujte, zda je crimpování prováděno správně, aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní použití.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní předpisy a zákony týkající se nebezpečného odpadu.
- Zajistěte, aby byly všechny součásti správně zlikvidovány a nebyly vystaveny žádným rizikům pro životní prostředí nebo zdraví.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoliv dotazy nebo potřebujete další informace, obraťte se na svého prodejce nebo výrobce. Je důležité mít na paměti, že všechny výrobky musí mít EU-based kontakt pro bezpečnostní dotazy.

Závěr

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vaší CUSTOM GRADE HANDGUN 3DIE SETS HORNADY 38 SPECIAL/357 MAGNUM NITRIDE 3DIE SET. Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt. Bezpečnost je naší nejvyšší prioritou.